## No. 55720\*

# Peru and Belize

Agreement between the Government of the Republic of Peru and the Government of Belize on the suppression of visas for bearers of diplomatic, official and special passports. Belmopan, 20 September 2005

Entry into force: 2 August 2006, in accordance with article VII

**Authentic texts:** English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Peru, 18 March 2019

No UNTS volume number has yet been determined for this record. The Text(s) reproduced below, if attached, are the authentic texts of the agreement /action attachment as submitted for registration and publication to the Secretariat. For ease of reference they were sequentially paginated. Translations, if attached, are not final and are provided for information only.

# Pérou et Belize

Accord entre le Gouvernement de la République du Pérou et le Gouvernement du Belize relatif à la suppression des visas pour les titulaires de passeports diplomatiques, officiels et spéciaux. Belmopan, 20 septembre 2005

Entrée en vigueur : 2 août 2006, conformément à l'article VII

Textes authentiques: anglais et espagnol

**Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies :** Pérou, 18 mars 2019

<sup>\*</sup>Aucun numéro de volume n'a encore été attribué à ce dossier. Les textes disponibles qui sont reproduits ci-dessous sont les textes originaux de l'accord ou de l'action tels que soumis pour enregistrement. Par souci de clarté, leurs pages ont été numérotées. Les traductions qui accompagnent ces textes ne sont pas définitives et sont fournies uniquement à titre d'information.

### [ ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS ]

## AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF PERU AND THE GOVERNMENT OF BELIZE ON THE SUPPRESSION OF VISAS FOR BEARERS OF DIPLOMATIC, OFFICIAL AND SPECIAL PASSPORTS

The Government of the Republic of Peru and the Government of Belize hereinafter referred to as "the Contracting Parties", wishing to facilitate the entry, departure and transit between the two States of the citizens of their respective States who are holders of valid diplomatic, official or special passports issued by their Government;

Have agreed as follows:

#### ARTICLE 1

The citizens of the State of one Contracting Party, bearers of valid diplomatic, official or special passports can enter and remain in the territory of the other Contracting Party without visa for a period of up to ninety (90) days.

### ARTICLE 2

When citizens who are bearers of diplomatic, official or special passports travel to the territory of the other Contracting Party to assume duties in their respective Diplomatic Mission, Consular Representation or Permanent Mission accredited to International Organizations, must be accredited with the Ministry of Foreign Affairs of the receiving country to obtain the corresponding migratory status. This provision is also applicable to dependent family members.

#### ARTICLE 3

The citizens of the Contracting Parties who are bearers of valid diplomatic, official or special passports, can enter and depart the territory of the State of the other Contracting Party through any international border posts.

#### **ARTICLE 4**

This Agreement does not allow the citizens of the State of one Contracting Party, bearers of diplomatic, official or special passports from complying with the laws and regulations in effect in the territory of the State of the other Contracting Party.

The present Agreement does not affect the right of the relevant authorities of each Contracting Party, to deny entry or stay in the territory of the other Contracting Party, to persons classified as *persona non grata*.

#### ARTICLE 5

The Contracting Parties shall exchange, through diplomatic channels, specimens of the diplomatic, official and special passports within 15 days following the date on which the present Agreement is signed. In the event of any modifications to the valid diplomatic, official and special passports currently in circulation, the Contracting Parties shall exchange, through diplomatic channels specimens and information on the applicability of the valid diplomatic, official and special passports no later than 30 (thirty) days before the circulation of the said passport.

#### **ARTICLE 6**

Each Contracting Party reserves the right to suspend, totally or partially the implementation of this Agreement for reasons of security, public order or public health. The introduction of the aforementioned measures shall be immediately notified to the other Contracting Party through diplomatic channels. Such measures shall go into effect on the date of receipt of said notification by the other Contracting Party.